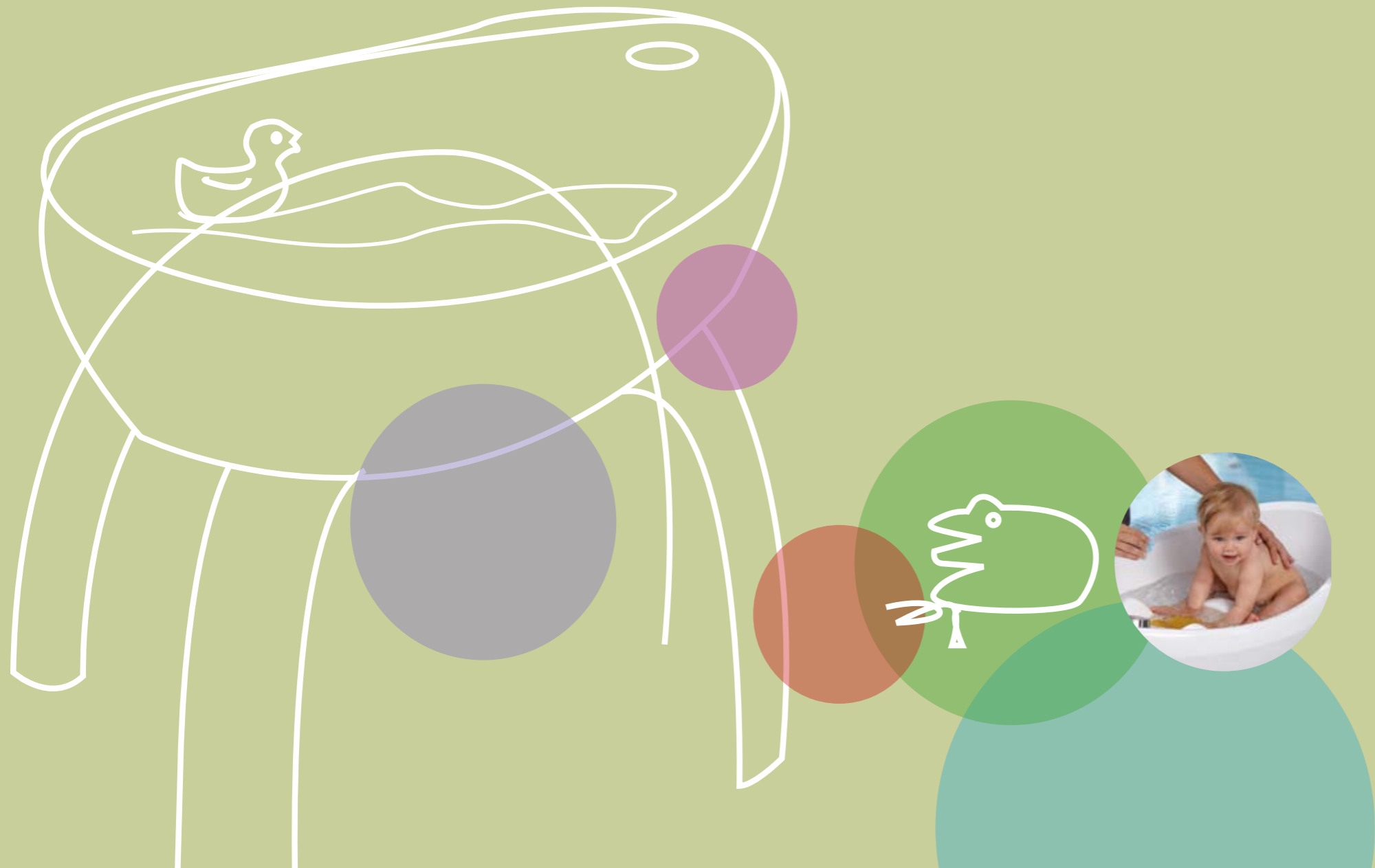


MAGICBATH



MAGICBATH

MagicBath, innovativa vasca per neonati, culla il vostro bebè con mille bollicine d'aria e combinazioni di colori. La vasca è realizzata in acrilico e il sistema di massaggio ad aria è stato studiato nel rispetto delle norme di sicurezza sui prodotti per la cura e il bagnetto dei bambini in tenera età. MagicBath è una vasca dal design ergonomico, pensato per favorire la corretta posizione del neonato. Grazie alle gambe di supporto che garantiscono stabilità e sicurezza, MagicBath diventa per la mamma un oggetto funzionale e di semplice utilizzo.

MagicBath, an innovative baby bath, caresses your baby with thousands of air bubbles and colour combinations. The tub is made of acrylic and the air massage system conforms with the safety standards on products used for the care and bathing of infants. MagicBath is an ergonomically designed tub, that support the newborn in the correct position. Thanks to the legs that ensure stability and safety, MagicBath is functional and easy to use for the mother.

MagicBath, la baignoire innovante pour nouveau-nés, berce votre bébé avec mille bulles d'air et combinaisons de couleurs. La baignoire est réalisée en acrylique et le système de massage à air est conforme aux normes de sécurité concernant les produits pour le soin et le bain des enfants en bas-âge. MagicBath est une baignoire au design ergonomique, conçu pour favoriser la position correcte du nouveau-né. Grâce aux pieds de support qui assurent stabilité et sécurité, MagicBath devient pour la maman un objet fonctionnel simple à utiliser.

MagicBath, eine innovative Badewanne für Neugeborene, die mit tausenden Luftblasen und Farbkombinationen für die Entspannung Ihres Babys sorgt. Die Badewanne ist aus Akryl und das Luftmassagesystem wurde unter Einhaltung der Sicherheitsnormen für Produkte für die Pflege und das Bad von Kindern in zartem Alter hergestellt. MagicBath ist eine Badewanne mit ergonomischem Design, die konzipiert wurde, um die korrekte Position des Neugeborenen zu begünstigen. Dank der Stützbeine, die Stabilität und Sicherheit gewährleisten, wird MagicBath für die Mama zu einem einfach zu verwendenden, funktionellen Gegenstand.

MagicBath, la innovadora bañera para recién nacidos, acuna su bebé con miles de burbujas y combinaciones de colores. La bañera está realizada en acrílico y el sistema de masaje de aire se ha realizado de acuerdo con las normas de seguridad sobre los productos para el cuidado y el baño de los niños de edad temprana. MagicBath es una bañera de diseño ergonómico, estudiado para favorecer la correcta posición del recién nacido. Gracias a las patas de soporte que garantizan estabilidad y seguridad, MagicBath se convierte para la madre en un objeto funcional y de simple utilización.

MagicBath - инновативная ванночка для новорожденных, убаюкивает вашего малыша пузырьками воздуха и сочетанием цветов. Ванночка изготовлена из акрила. Система аэромассажа выполнена в соответствии с нормами о безопасности продукции, предназначенной для ухода за новорожденными детьми. Эргономичный дизайн MagicBath обеспечивает корректное положение малыша. Благодаря удобному, гарантирующим стабильность и безопасность, опорным ножкам, MagicBath превращается в функциональный и удобный элемент для ухода за новорожденным.



Immergersi nella esclusiva vasca idromassaggio MagicBath è per il vostro bebè un favoloso viaggio di esperienze sensoriali, giochi d'acqua e di colore, per voi la certezza di dare a vostro figlio il meglio per il suo benessere. MagicBath, un sogno che si avvera...

Immersing in the exclusive whirlpool MagicBath is, for your baby, a fabulous journey of sensory experiences, water and colour effects, and, for you, the certainty of giving the best for your child's wellbeing. MagicBath, a dream come true...

S'immerger dans l'exclusive baignoire à hydromassage MagicBath représente pour votre enfant un voyage fabuleux d'expériences sensorielles, de jeux d'eau et de couleur, et pour vous, la certitude de lui offrir ce qu'il y a de mieux pour son bien-être. MagicBath, un rêve qui devient réalité...

Ein Eintauchen in den exklusiven Whirlpool MagicBath ist für Ihr Baby eine phantastische Reise in die Welt der Sinneserfahrungen, der Wasser- und Farbspiele und verleiht Ihnen die Sicherheit, Ihrem Kind das Beste für sein Wohlbefinden zu geben. MagicBath, ein Traum wird wahr...

Sumergirse en la exclusiva bañera de hidromasaje MagicBath es para su bebé un fabuloso viaje de experiencias sensoriales, juegos de agua y de color, para usted la seguridad de dar a su hijo lo mejor para su bienestar. MagicBath, un sueño que se hace realidad...

Эксклюзивная гидромассажная ванночка MagicBath – это сказочное путешествие в мир новых ощущений воды и цвета для вашего малыша и уверенность в том, что вы сделали все возможное для хорошего самочувствия вашего ребенка. MagicBath – это сон, который становится явью

DESIGN INNOVATIVO

INNOVATIVE DESIGN
DESIGN INNOVANT
INNOVATIVES DESIGN
DISEÑO INNOVADOR
ИННОВАТИВНЫЙ ДИЗАЙН



LA FORMA
CHE ACCOGLIE
SECONDO
NATURA.

A NATURAL,
COMFORTABLE SHAPE.
LA FORME QUI ACCUEILLE
COMME DANS LA NATURE.
DIE FORM, DIE
NATURGEMÄSS AUFNIMMT.
LA FORMA QUE ACOGE
SEGÚN LA NATURALEZA.
УДОБНАЯ
ЭРГОНОМИЧНАЯ ФОРМА





0-6
MESI
0-6 MONTHS
0-6 MOIS
0-6 MONATE
0-6 MESES
0-6 МЕСЯЦЕВ

“CRESCENDO” CAMBIA LA POSIZIONE!

GROWING, THE POSITION CHANGES!
EN GRANDISSANT IL CHANGE DE POSITION!
BEIM GRÖßER WERDEN WIRD
DIE POSITION VERÄNDERT!
¡“CRECIENDO” CAMBIA LA POSICIÓN!
«ВЫРАСТАЯ» МЕНЯЕТ ПОЛОЖЕНИЕ!

6-12
MESI
6-12 MONTHS
6-12 MOIS
6-12 MONATE
6-12 MESES
6-12 МЕСЯЦЕВ





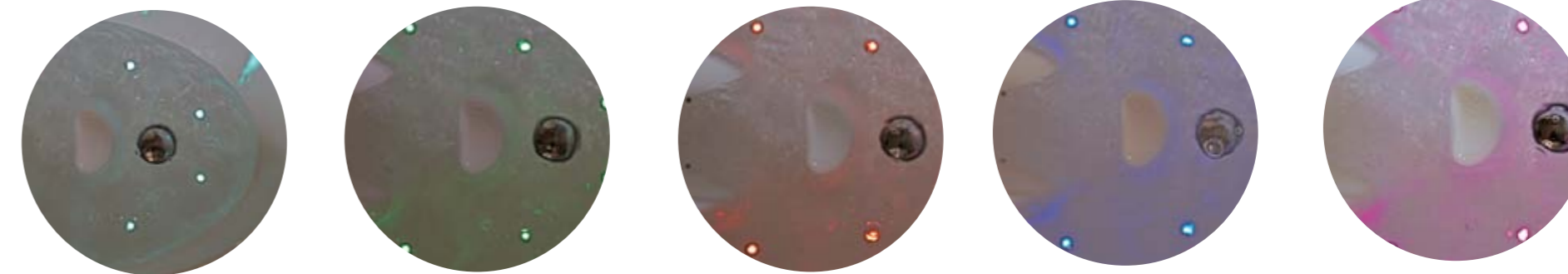
CROMOTERAPIA

CHROMOTHERAPY
CHROMOTHERAPIE
CHROMOTHERAPIE
CROMOTERAPIA
ХРОМОТЕРАПИЯ



MAGIA DI COLORI

MAGIC OF COLOURS
MAGIE DE COULEURS
DER ZAUBER DER FARBEN
MAGIA DE COLORES
МАГИЯ ЦВЕТА



Sei luci a led disposte sul fondo della vasca offrono al bebè un distensivo bagno di colori. I colori primari che caratterizzano la cromoterapia di MagicBath, abbinati al dolce massaggio ad aria, aiutano il rilassamento e quindi il riposo del bambino. Si può inoltre scegliere il ciclo "magic relax" che si basa sulla rotazione dei colori blu-indaco-viola.

Six LED lights positioned on the bottom of the tub give the baby a relaxing bath of colours. Primary colours of MagicBath's chromotherapy, combined with the soft air massage, enable the baby relax and then his rest. You can also choose the "magic relax" cycle, which is based on the colour sequence of blue-indigo-violet.

Six lumières à leds disposées sur le fond de la baignoire offrent au bébé un bain de couleurs relaxant. Les couleurs primaires qui caractérisent la chromothérapie de MagicBath, associées au doux massage à l'air, favorisent la relaxation et donc le repos de l'enfant. On peut choisir le cycle "magic relax" qui se base sur la rotation des couleurs bleu-indigo-violet.

Sechs Leuchtdioden im Wannenboden bieten dem Baby ein entspannendes Farbbad. Die Grundfarben, die für die Chromotherapie des MagicBath kennzeichnend sind, unterstützen, zusammen mit der sanften Luftmassage, die Entspannung und folglich das Ruhen des Babys. Man kann außerdem den Zyklus "Magic Relax" wählen, der auf der Rotation der Farben Blau-Indigo-Violett basiert.

Seis luces de led distribuidas en el fondo de la bañera ofrecen al bebé un relajante baño de colores. Los colores primarios que caracterizan la cromoterapia de MagicBath, combinados con el suave masaje de aire, ayudan a relajar y por lo tanto favorecen el descanso del niño. Además se puede escoger el ciclo "magic relax" que se basa en la rotación de los colores azul-índigo-violeta.

На дне ванночки расположены шесть светодиодных лампочек, которые окрашивают воду в различные цвета. Цвета хроматического цикла и мягкий аэромассаж MagicBath помогают успокоиться и отдохнуть вашему малышу. На пульте управления можно выбрать цикл "magic relax" - успокаивающий хроматический цикл: синий-индиго-фиолетовый.

DOTAZIONI

EQUIPMENT
ÉQUIPMENT
AUSSTATTUNGEN
DOTACIONES
ОБОРУДОВАНИЕ



Le ruote posizionate sotto le gambe anteriori facilitano lo spostamento della vasca.

The wheels positioned under the front legs make the tub easy to move.

Les roues positionnées sous les pieds antérieurs facilitent le déplacement de la baignoire.

Die unter den Vorderbeinen positionierten Räder vereinfachen die Verlegung der Badewanne.

Las ruedas colocadas debajo de las patas anteriores facilitan el desplazamiento de la bañera.

Ванночка без труда перемещается из одного помещения в другое, благодаря колесикам, встроенным в опорные ножки.

Il comando è dotato di un display digitale che visualizza la temperatura dell'acqua e permette di gestire con semplicità le funzioni di MagicBath.

The control has a digital display that shows the water temperature and allows easy management of MagicBath's functions.

La commande est munie d'un display qui affiche la température de l'eau et permet de gérer avec simplicité les fonctions de MagicBath.

Die Steuerung verfügt über ein digitales Display, das die Temperatur des Wassers anzeigt und eine einfache Steuerung der Funktionen von MagicBath gestattet.

El control dispone de un display digital que visualiza la temperatura del agua y permite gestionar con sencillez las funciones de MagicBath.

Цифровая панель обеспечивает удобное управление всеми функциями MagicBath и демонстрирует температуру воды в ванночке.

Un tubo flessibile collegato alla colonna up-down consente di scaricare con facilità ed immediatezza l'acqua contenuta nella vasca.

A flexible hose connected to the up-down pop-up waste allows an easy and fast draining of the water contained in the tub.

Un tuyau flexible raccordé à la vidage up-down permet de vider facilement et immédiatement l'eau contenue dans la baignoire.

Ein Schlauch, der mit dem Up-Down-Ablaufgarnitur verbunden ist, gestattet das einfache und sofortige Ablassen des in der Badewanne enthaltenen Wassers.

Un tubo flexible conectado con el desagüe up-down permite descargar con facilidad y de forma inmediata el agua contenida en la bañera.

Гибкий шланг, присоединяемый к сливу, помогает быстро и без проблем слить воду из ванночки.



12.2011/03040000



Via Armenia, 6 - Zona Industriale Ponterosso - 33078 San Vito al Tagliamento (PN) - Italy
Tel. +39 0434 85444 r.a. - Fax +39 0434 85460 - info@blubleu.it - www.blubleu.it - www.blubleu.com